

ՄԱՆԶՈՒՄԷԻ ԻՖԳԵԱՐ

1868 ՓԵՏՐՎԱՐ 26 ԲԱԶԱՐ ԻՐԹԷՍԻ ՆԻԻՄԷՐՕ 601

Ս. Զ. Գ. Ա. Յ. Ի Ն

601 Ներդրումը՝ Մանուկների փեսայի

Խնամքի ախտ, բաժնիքի տանտե մեծի տանտե քրիստոնեական, մեծի տանտե, վե տե. յի փրկիչն նիգամ վերիպ վե իսլահաթ իճրա իյլե տիկինի, իյլա եալընը քենտիսի իչին պիր նիգամ եարրա վե բաժնիքի տանտե, իչին պիր նիգամ վազ իթ տիկինի, վե իսլահաթ հալը հազըրընա չալընը մուվաֆֆազ օլտուղունու կեօրեպիլսե իտիք, քենտիսի զեհատեսիյլե մեսուտ ատտ իտեյ իտիք:

Պիր չեյ տահա սեյլեյլիմ մի. բաժ. իրքխանենին հիչ պիր քրիստե վե մեթե. պե վե պինտեն ալեյհ փրկիչն նիգամ զոյ. մազըլա ասլա սեյլահիյեթի տախի եօգ տուր, վե չիմտիքի չալընը, պիլթիլն պիլթիլն հալայի պիր չեյ տիր. չիլնքի պիրինձի, քենտիսի լնդհանուր ժողով տեյիլ տիր, նիգամ զոյմազ հուգուգու անձազ վե անձազ մեզքիւր երեսպիտա. նախան ժողովա մախուտ տուր. Բաժ. իրքխանե մեծիսինին անձազ իքի մեմու. իյլեթի վար տըր, պիրինձիսի Պապը-ա. լի իլե միլեթ պեյնիտե իճապ իտեն մի. նասեպաթա պիր վասթա օլմազ, վե ի. քինձիսի տախի միլեթձե իչլեթին իճրա. սընա տիգգաթ, վե միլնազալարընա հաքիմիք իյլեմեք. չիմտիքի մեծիս իսե, նիչե վազըլթե սիսարիճինտե խուսուսլարա տախի էլ ուզաթմազ սեվտասընտա կեզ. մեքտե, վե պու սեվտասընա էհալինին ատեմի էմնիեթինի տալեթ իյլեմեքտե տիր. վե իքինձիսի, բաժնիքի տանտե մեծ. լիսի հեմեհալ իտարաֆընտան ինթիլապ իտիլմեմիշ տիր, վե հեմտե մուվազգաթ պիր չեյ տիր, վե պուլտանտա գաթի նա. զար, Սահմանադրութիլնուն արթըգ եա. զընտա չըգաճաղը հալատիսինի պիղգաթ քենտիսի վիլմեքտե տիր. տիմեք տիր քի, վազ իտեձեկի նիգամլար իթեթի իյի օլ. տուլ իսթեթի ֆենա, վե իսթեթի իճրասը միլմքին օլտուլ, իսթեթի պուլտութիլն գեթինտե պիր պինա, թեմեյլ պիր չեյ օ. լամաեղա, հեթ հալտե, վե եազընտա պաշգա պիր մեծիս կեթիկի կիպի պոզու. լաճազ տըր. վե պուտա ինքեար գապուլ իթմեզ պիր սահհիլեք տիր:

Բաժնիքի տանտենին փրկիչ իտարե սի. չին նիգամ թանգիմ ու. վազընա պալըն. մասընը, նասը քի ալիքեար կեօրին. մեքտե տիր, հազըր գաթինտե, հեթ հի. հեթիլե կիլեձեք պիր չեյ օլտուղուն չեյլ. լե տուլտուլ, իգթիգասը տախի եօգ տուր. չիլնքի, նիգամ տենիլեն չեյ էկեր փրկիչին իչի իչին իսե, գաթեն տօգթօր Գալուստեան էֆենտի պիր սենիլեքտեն գեհատե թեճիլպե սի վե տիրայեթի գա. թիլեթիսի սայեսինտե էյլե նիգամլար եազ. մըլ վե վազ իթմիշ տիր քի, էկեր լաղըմ կելեն ատամլար պուլտուլարազ քեմիլեն իճրալարը միլմքին օլմազ օլտա, թըպ. զը էվրօպա իսայրաթ իտանլեթի հալ ու. հեթիլթի քեսպ իտեձե կինտե չիլհե եօգ տուր, վե հաթիլ միլմայիլեյհ տօգթօր էֆենտի գանուլ ու. նիգամ խուսուսլարա օլ գատար մեթաղը վե տիգգաթիլ տըր քի, փրկիչ իտատեմեսինտեն էքեսիսի եա. լընը օլ սեպեպե մեպին քենտույլե դա. լազ սազլարընը, վե լասթ կեթիլթիլի եերտե ֆապ ու. գեմ իյլեմիշեթ տիր. վե չօգ տեֆա եիլգեհե գարըն « Սեօք. մեզ, տօգթօր էֆենտի, պուլտաթ Ս. իրգա տեյիլ տիր, էյլե նիգամ միգամ սեօքմեզ » տեյիլ պաղըրմըլար իտեմե, կեթեք օնտա վե կեթեք աճիլգեթինտե օլան սեպաթ վե մեթանեթ չօգլարընը գաթի իլմիտ օլտարազ իթաաթա մեծպուր օլ. մալարընը մուճիպ օլմուլ տուր. վե տե. յեպիլթիլ քի, բաժնիքի տանտե պուլտ. նան գաթիլար, մահեյլիլ մեզպուլուն հա. լինե մուվաֆթ պիր նիգամլար գալեմե ալմազ իչին, տօգթօր Գալուստեանտան հիչ տեյիլ իսե պիր գաչ ալ տեթս վե նա. սիհաթ ալմաթ տըրլար:

Եօգ, էկեր վերիլեձեք նիգամլար, պի. գիմ իտարիճի միլտիրիլիլիլե տայիր օլա. ճազ իսե, հեթ պուլ բեթ թեհաճիլպե չաեան տըր. չիլնքի, պիրինձի պեյլե միլեթձե իչլեթտե քենտիլեթտեն բեք չօգ գեհատե թեճիլպե վե մալիլմաթըմը վար իտուկիլնի գանն իտեթիլ քի քենտիլեթ տախի ինքեար իտեմեզեթ. իքինձի, եա. թըլաճազ նիգամ թապիաթ իյլե իրատ վե մեսարիֆաթա, վե փրկիչն գապուլ օ. լունաճազ պիլարեկեանա տայիր օլմազ տըր. էվլեթինե գարընը ձեվապ վերի.

լիլ քի, իրատ մեսարիֆե տայիր պիր նի. գամաթ եարըմազ իչին, էվլեթա պիր պիլտե եարըմաթ լաղըմ կեթիլ, վե նա. սըր քի Սեթիլեն էֆենտի տախի մեզքիլ պիլտեձենին եարըմասընը հեմ արգու. իթ. մեքտե, վե հեմտե պիլգաթ գալեմե ալմազ. տատըր. հալպուլ քի չիմտի պուլ իտարե իչին պիլտե օլմազ, գիրա, փրկիչին մեսա. թիլթաթ, սաաթլարըն ազրեպիլիլե տուլմաեղա տեմեքտե օլտուղուն հալտե, վարիտաթ իսե, հիչ տեյիլ իսե նըսթի սուրեթտե իգալե թապի պուլունազ. տա տըր, վե տահա գեհատե էսեֆ վե տիգգաթ իտեձեք եկիլ չուլասը տըր քի, կիլնտեն կիլնե միլեթիլիլպե ֆուգա. լանըն սաեթը արթմազտա, չըպալազ իտարապ, վե ֆազիլ պիր մահեյլ տօնան. մազտատըր. տիմեքտի քի պիր իքի սե. նե պեյլե կիտիպ սըրաթնա կիրմեթիք. ձե, քեարը ազըլ տեյիլ տիր, կեթիլ պիլտ. ձե կիլգել չեյ տիր, լաքին պիլտեձե օլան եերտե մեսարիֆաթա գարընը լաղըմ կելեն փարա սաղ սուրեթտե պիր եեր. տեն, հոգարարձու օլան ատամա կեթթե. իլմեթի տիր. եօգսահեմ փարա տիլենմեք պուլմազ, վե հեմտե տիլարտան պիրի. սիլին ազըլնա կեթթեթեձելիլ նիգամա գուլ օլմազ իհթիլալտեն տեյիլ տիր:

Վե պուլտանտա պաշգա, մեսարի. ֆաթա պիր հուտուտ կեթթեթիլիլիլի կիպի, իչլեթտե սազլանըլաճազ պիլարե. կեանըն սաեթընա տախի պիր հա. տուլա վազ օլունալը տըր. հալ պուլ քի էյլե պիր հուտուտ վազ օլունալըն կիպիտե, իչին պիլթիլն պիլթիլն պոզուլաճա. ղընտա չիլհե եօգ տուր. չիլնքի, գա. թեն իսթանպուլտա, միլեթիլիլիլա ահ. վալը հազըրեյի սեֆիլանեսինե նիսպեթ. լե, հիչ տեյիլ իսե պիր գաչ պին պիլա. թեկեան գայըլապիլիլ պիր գաչ գըթա իսայրաթ իտանլեթին էչե տոթիլեգու մի վար իքին, անձազ 400-450 քիլեթ պիր չիլ. լիլ քի վե ֆազըր փրկիչիլիլ վար տըր, վե օրատատա սօն տեթեձեմ օլան պիլարե. լեթին գապուլ օլունալարըլարըն էհալի կեթթիլե կիլ. հալտե, հազըլա կիլեձենե. նեթեք համիլեթ ու. մեթահեթ քիսե. սիլնի գաթաեաճազը, վե հաթիլա հազա. գինի վե իլմի իսպեթ վե թեզքեթե փա.

րալարընը տախի վերմեմէյէ չըգըշաճաղը
իհթիմալի գալիտէն տիր . նասըլ քի պի-
ղիմ կիւնիւմիւզտէ պիր գաչ տէֆա էմ
սալիտէ կէօրիւմիւզ տիր , վէ սօն-
րատան սէպէպլէրինի անյաթտըրարագ ,
գանդի սէմթին էհալիսիտի իսէ , թէք-
րարէն իեանէլէրինի տալէթ ու թէշվի-
գէ իհթիեաճ կէօրմիւզիւղ տիր , եօխսա
էօյլէ նիգամար եարմագ իչին , պիզտէտէ
բաթրիքիսանէ գատար , վէ պէլքիտէ զի-
եաաէ գուտրէթ վար իտի , վէ պիզտէ
պաչգա պիր գիեատէլիք տահա վար ի-
տիրքի բաթրիքիսանէ տալիմա օլ մուհաս-
սէնաթտան մահրում պուլունմագտա
տըր , շէօյլէ քի պիզ հէր վաղըթ ու-
մուհ էհալինին ըէյ ու էֆքեարընը վէ
միւթալաա վէ տիգագաթընը զագէթամըղ
վասըթասըլա տալէթ իէ հիսսէ գարըպ
իշ էօյրէնտիքտէն պաչգա , չօգ տէֆա
չօգ իչէր զըմնընտա տալիսատըրգ վէ ագլիլ
տօսթլարըմըղ իլէ զայրի ըէսմի սուրէթ-
տէ գօնուչուպ թէգէքքիւր իթմէքտէ
իտիք , չիւնքի չիտիքի հէյնէթ կիպի
պաչը պօզուգ հալինտէ օլմաեք , պիր
միլլէթ նէդտինտէ մէսուլիլէթ թահթըն-
տա պուլունմագտա իտիք , նիհայէթ իւլ
էմր , փրկիշ տէնիլէն մահէլլ էօյլէ քեաղըս
իւզէրինէ եազըլան եազըլար իլէ իտարէ ի-
տիլմէք միւմքին օլմաեաճաղընտան , միւ-
տիրի մութլագ օլան զաթ հէր քիմ օլուր
իսէ օլուր , պիզգաթ քէնտիսի հէմ նի-
գամ օլմալը , հէմ միւմքիտ օլմալը , հէմ
մէրհամէթի օլուպ պիւարէկեանը աճը-
մալը , վէ հէմտէ հէր կիւն վէ հէր սա-
աթ էմնիլէթ ու համիլիլէթի էհալիլի
թահթըր վէ թէշվիթ վէ քէնտուլէ ճէլպ
իտիքի խասսէ , գօլալըղ , վէ իտարք սա-
հիպի պուլունմալը տիր . վաղաա պու-
եօլտա առամպուլմագ կիւն տիր , լաքին ,
տիկէր Ֆէնա թարիգտէն , էն զիյառտէ
գօլալը պիլգէ պու տուր . զիւրա , տիկէր
թարիգին չըգմագ պիր թարիգ օլուր ,
զուլտան սարֆը նազար իտէիմ , էհա-
լիլիտէ զայրէթտէն տիւչիւրմէք տիր :

Էօյլէ նիգամ վէ հուտուտ թահթընա
գօնուլմուշ , կէրչի էլլօպաաա չօգ խայ-
րաթխանէլէր վար տըր . լաքին օնլար պաչ-
գա հալտէ , եանի պիրէր էհի խայրաեթըն
ֆիմիլիսար եալսօտ միւթէվէլիսի իտա-
րէսինտէ պուլունտուգլարընտան , վէ
քէնտի սաղ վարիտաթլարըլա գայըլ-
տըլարընտան , թապիւթիլէ մալիւմ օ-
լան եաթագտան զիեատէ առամ ալմալ-
լար , վէ ալմաաղըլարընտա քիմսէ կիւ-
ճէնմէզ վէ կիւճէնմէյէ հագըր օլմաաթ-
ղընտա պիրի . լաքին շուսուտա պիլ-
մէլիլիք քի , օրատա հիչ պիր խասթա
վէ պիւարէտէ մէյտանտէ գալմագ , զիւրա
փրկիլէլի պիլիլքի կիպի եալընըղ պիր
թանէ տէյիլ տիր :

Մէրգոււմ զաթըն իթիգատընճա ,
խասթախանէնին իսլահաթ թահթընա
կիրմէմէնէ իքինճի սէպէպ տալի , փրկի-
չին սաղ կէլիլէրի պուլունմագտա իմիշ ,
տիմէք տիր քի եա սաղ կէլիլէր եա-
բըմալը իմիշ , վէ եալսօտ հիչ տէյիլ իսէ
էհալի թարաֆընտան թօրլանըլմագ ի-
եանէյէ պիր էօլչիւ գօնուլմալը վէ փըր-
կիչին մէսարիֆաթ պիւաճէսիտէ մէզ-
քիւր էօլչիւ իւզէրինէ վաղ իտիլմէլի ի-
միշ :

Վէ շուսու տալի ունուլմագ իսթէ-
մէզ իմիշ սէօյլէմէյէ քի , էհալինին հըրս
ու զայրէթի թահթըր իտիլէրէք թօրլա-
նան իեանէ վաղթինտէ , նիգամընտա պիր
իտարէ միւմքին տէյիլ իմիշ . չիւնքի էօ-
թէտէն պիրիսիտէ գալգար էհալինին
զայրէթինի քէսմէքլէյէ չալընըր իսէ ,
իեանէնին էօնիւ քէսիլի իմիշ :

Մէրգոււմոււն պու իթիգատըր պիւ-
թիւն պիւթիւն եանըլ տըր . թա էվ-
վէլտէն պէրու , խայրաթա տայրի կանի-
լէ վէ ճէմիլիլէթիլէրին հիչ տէյիլ իսէ
եիւզտէ տօգսանը իեանէ իլէ պաչլամիշ ,
իեանէ իլէ եիւզիւրճէ սէնէ տէվամ իթ-
միշ , վէ իեանէ սայէսինտէ քէսպի սէր-
վէթ իլլէմիշ իսէտէ , քէսպի սէրվէթ իլ-
լէտիքտէն սօնրա տալի իեանէ թօրլա-
մագլըգտան վաղ կէշմէմիշ տիր . հէլէ
Սմէլիգա կիպի պիր մահէլլտէ , չօգ ճէ-
միլիլէթիլէր քէնտի նիգամմաթէլէրինտէ
սաղ իրատ եօլու թուլմագլըղը , վէ ա-
գարէթիլէր սաթըն ալմագլըղը պիւթիւն
պիւթիւն եասագ իթմիլլէր տիր . նասըլ
քի օթուգ սէնէտէն պէրու , եալընըլ
թիւրքիալըղտա , վէ եալընըղ միլլէթի-
միգէ խըտմէթ իթմէք վէ ինճիլի չէրիֆ
վաղ իլլէմէք իչին միլլէնլար սարի իթ-
միշ օլան Պօրու ճէմիլիլէթի , քէնտի նի-
գամմաթէլէր մուղայիր օլուր զուլտան ,
եանի աճագ իեանէ իլէ լաղըմ կէլէն
միլլէնլարը թօրլամագլըղը տահա զիեա-
տէ սաղ իրատ տուտ իթտիլէրինտէն ,
հիչ պիր եէրտէ պյուա 100 զըշ . կէթիլիլ
պիր իրատ սաթըն ալմագլըղտա տըր վէ ա-
լամագլար . հաթթա մալիմաթը սա-
հիհէմիլլէ կէօրէ , պիր տէֆա թարապօ-
նա պիր միսիօնար կիթմիշ , վէ պիր էվին
օն սէնէլիլինի պիրիքտէ քիրաեա թուլթ-
մագ իսթէմիշ , իսանէ սահիպի խանէսինի
եազընտա սաթմագ նիլէթինտէ օլուր-
ղուլտան , սաթըն ալըլար իսէ 40 պին
ղըշ , եօգ էկէրչի օն սէնէ իչին քիրաեա
խաթիլլէր իսէ , սէնէտէ օնար պին զըշ-
քիրա խաթէմիշ , վէ պու Ֆահիշ քիրա
խաթէմէքտէն միւրատըր , գարընտա-
քիլէրի էվի սաթըն ալմագլըղտա մէճպուր
իթմէքտէն իպարէթ պուլունմուշ , վէ

միսիօնարտա պու քէմիլլէթի Սմէլի-
գաեա եազըպ պիւլիլէրիլիտէն իուխ
սաթ իսթէմիշ իսէտէ , նիլաաա մուլա-
լիր օլուր ճէվապըլա պէրապէր ,
80 պին զըշու վէրիպ քիրաեա թուլթ-
մասը էմրինի ալմըշ , վէ ֆիլվագըստ 40
պին զըշուգ էվէ պիր գալէմտէ 80 պին
ղըշու քիրա պէտէլի օլարագ սայմըշտըր :

Պուլա միսալ չօգ ճէմիլլէթիլէր իսմի
վէրէպիլիլիլ . լաքին նէ լաղըմ ուլաղա
կիթմէք , պու կիւնքի կիւն Ֆրանսա
իթալիա վէ իսթանբա բաբաա ճէմիլլէթ-
իլլինին հիսագըղ զէնկիլիլլէրիլլէր նէ
թարիգլէ թօրլանըլմըշտըր , վէ հալեա
պիլլէրճէ խայրաթխանէլէր նէ թարիգ-
լէ գայըլմագտաալըլար . վէ պու կիւնքի
կիւն Քաբա հագրէթիլլէրիլլէր նէ թարիգ իլ-
օրտու , տօնանմա վէ սէրայ սաղլաեա
պիլմէքտէտիր . մէկէրչի 600-700 պին-
տէն իպարէթ օլան Ֆուգարա էհալիսի ,
եօգսա իեանէլէր սայէսինտէ մի :

Տահա եազընա կէլիլիմ , տէօրթ եիւզ
սէնէտէն պէրու քիլիսէ , մէքթէպ , մա-
նասթըր վէ բաբաալարըմըղ նէ իլէ գայ-
ըլմագտաա տըր . մէկէրչի քեաղկիր ագա-
լէթիլլէր իլէ միեօգսա էհալինին իեանէ-
սիլլէր մի . ալէմ պիրիլ քի ալլիմա վէ եիւզ-
տէ տօգսանը էհալինին իեանէսիլլէր օ-
լուպ , վէ պապը եէրլէրտէ պուլունտան
սաղ ագարէթիլլէրտէն իսէ , չօգլարընըն
զայր օլուպ կիթտիլի շէօյլէ տուրտու ,
գալանլարտան չօլու տալի պիրիլ մուա-
րագաեա վէսիլէ վիրիպ , միլլէթին պա-
չընա պէլա օլմուլար տըր :

Պուլտանտա գաթի նաղար , փրկիշ
նիգամընա կիրմէմիշ իսէ խայր , փալա-
սըպ գալաղընտան տէյիլ տիր , վէ պու-
նա տալի իսպաթ , օն պէշ սէնէտէն պէ-
րու փրկիշ իսմինէ թօրլանապիլլէր օլան
եիւզլէրճէ պին զուրուշ վալալար տըր .
տիմէք տիր քի , էհալի փրկիշ իչին ըէք
ալեա , վէ սաղտան սաղ պիր կէլիլ օլ-
մուշ տուր . հալ պու քի բաթրիքիսանէ-
լի իտարէ իթմէքտէ օլան էֆէնտիլլէր ,
հիչ պիր սէնէ տիւչիւնիպտէ օրատընը
սահիպինէ , եանի միլլէթէ թէսիլմ իթ-
մէտիքտէն պաչգա , աաթթա պիր էսրար
մէրքէզի կիպի էհալիտէն ուզագ վէ գա-
րալը սաղլամըլար տըր . վէ նասըլ քի
չիմտի պիլգ գաբուլարը աշտըղ վէ էհալիլ
տալէթ իլլէտիք տէյիլ պաչմըղա պիր
պէլա օլմաեա գալգըշմըշ տըր :

Մանգրամի Էֆեմեր

Մ Ի Ի Ն Ա Տ Ի Ի

ՈՒՄՈՒՐԸ ԲՕԼԻԹԻԳՐՅՈՒՆՆԵՐՆԵՐԸ ՎԷ ՄԵՎԱՏՏԸ ՍԱՅԻՐԸ

ԻԻՉԻՆՃ Ի ՉԵՆԵ

1368 ՓԵՏՐՎԱՐ 27 ՍՈՒՐ

ՆԻՄԵՐՈ 607

Մանգրամի Էֆեմերը հիմնադրվել է 1900 թվականին Երևանի քաղաքում, ինչպես քաղաքային տեղեկատվության և հարցերի քննարկման միջոց։ 200 թվականից այն դարձավ հասարակական-քաղաքական և գրականության ամենաազդեցիկ թերթը։

Երևանի քաղաքի և նրա շրջանի հարցերի քննարկման և տեղեկատվության համար։ Դրանք են՝ 1. Երևանի քաղաքային տեղեկատվություն, 2. Երևանի քաղաքային տեղեկատվություն, 3. Երևանի քաղաքային տեղեկատվություն։

Մանգրամի Էֆեմերը, զբաղվելով քաղաքականության և հարցերի քննարկմամբ, 1907 թվականից հիմնադրվել է Երևանի քաղաքում։ Դրանք են՝ 1. Երևանի քաղաքային տեղեկատվություն, 2. Երևանի քաղաքային տեղեկատվություն, 3. Երևանի քաղաքային տեղեկատվություն։

ԳԱՆԱԹԱ ԲԻԱՉԱՍՐ

ԷՍՆԱՍՐ ՈՒՄՈՒՄԻՅՈՒՆՆԵՐ

Փետրվար 26 բազար իրթէսի .

Աչըլուր 55-80
Գարանուր 55-33

Ի Լ Ա Ն

Պիր Կաչ Կիւն տէվամ օլունանագ իշ պու եարըմ նիւսիւմիլին ֆիւթը տալիս, երես 50 փարա տոր :

ՄԱՆՍՈՒՄ ԹԵԼԵԿՐԱՖԻԱՐ

Փետր, 21 մարտ 4 սապահն սաաթ տօգուզունտա .

Պու Կիւն Սրազան Կաթուղիկու հագ-բէթլէրի էշմիւթինէ Կիթմէք իւզրէ Թիֆ-լիզտէն միւթէրահի օլմուշ տուր :

— Աթմամարտան չու աթիտէքի թէ-լէկրաֆ իսթանպուլա պիր միւթէպէր զաթա քէշիտէ օլունմուշ տուր :

Աթմամար, 25 փետրվար .

« Բաթրիք թէլ վուրմուշ բաշահա, Թո-հաննէս, Թակուր, Կարապետ Բահիպլէր, Թա-կուր Եպիսկոպոսուն միւսթէշարլըղընը գա-պուլ իթմէյօրլար . նէֆիյէ կէօնտէրիւր . մէգ-քիւրլէրի զապթիյէնէ չիւսի կէթիւրմիւշլէր . տէյիլ քի եալընըզ մէրգուլար գապուլ իթ-մէեօրլար . գարիյէ էհալիսի վէ մանասթը-րըն խատէմլէրի պիլճիւմլէ գապուլ իթմէ-եօրլար . վէ մէգքիւրլէրի նէֆիյէ կէօնտէ-րիւրլէր, պիլ ճիւմլէ պէրապէր կիտէրիզ, զիրա խաշատուր վէ Թակուր Եպիսկոպոսլար եազըլա խարապ օլտու, ճէվապընը իսթէ-րիզ . Մագսուտեան Աիմօն վէ Բարունակ պէյլէրէ թէլէկրաֆընը կէօնտէրէսիւրիզ . »

Աթմամար մանասթըրընը
Յովսէփ Եպիսկոպոս

ՀԱՎԱՏԻՍՈՒԹՐ ԹԵԼԵԿՐԱՖԻԱՐ

(Ս.Ն.Ն. Հ.Վ.Ն. Բարաթլուր .)

Լիվրբուր, 9 մարտ .

Փետր. 26 թարիլիւ Նիւ-Եօրպտան ա-լլան խապէրլէրէ նէզարէն, Բէնսիւլմանիա էեալէթինտէ ֆէյլթըն ճէմիյէթի վէ սա-լիւ խալիլճէ տէմօքըթ ճէմիյէթլէրի պէյն-լէրինտէ հարպիյէնէ հազըրլըզլար կէօրլու, աւաքիւր պէօլիւ քլէրի թէշքիլ իթմէքտէ տիւրլէր, Նիւ-Ճէրդէյ էեալէթի գապանին մէճիւսի, էեալէթին թէշիլքէտէ պուլուն տուզունու միւշահէտէ իտէրէք, Նիւ-Ճէրդէյ էեալէթինին գուզվէյի հարպիյէսի նէ հալտէ պուլունտուզուն թէֆթիլ վէ մուսէնէ իթ-մէք իւզրէ պազը թէտապիւրէ գարաք վէր-միշ տիր :

Մարտ 7 բիւշասը .

ԷՍՆԱՍՐ ՈՒՄՈՒՄԻՅՈՒՆՆԵՐ

Փարիս .

Աչըլուր 33.40
Գարանուր 33.05

Լօնդրա .

Աչըլուր 32.4 տէն 33
Գարանուր 32.7 տէն 33

Օսմանլը իսթիլդըրապը 1865 թ .

Աչըլուր 267.50
Գարանուր 267.50

Ֆրանսըզ ֆօնտօսու 0/0 3 ֆայլիլ .

Աչըլուր 69.33
Գարանուր 69.42

Իթալիա ֆօնտօսու .

Աչըլուր 45.80
Գարանուր 46.

Ինկիլիզ ֆօնտօսու 93.1

Ֆիորին 114

Փարիս, 9 մարտ ախշամ .

440 միլիօն ֆրանկլըզ իսթիլդըրապըն պիւտ-ճէսի Գապանին մէճիւսինէ Թագաթիմ օլուն-մուշ տուր :

Գաաթիմի վէճի իւզրէ օլան հաալաթ պիւտ-ճէսի 1699 միլիօն օլուպ, քէզալիք գաաթի-մի մէսարիֆաթըն եէօքիւնիւ 1627 միլիօն ֆրանկա պալիլ օլմուշ տուր : Ֆէվզէլատէ վարիտաթտէն հաալ օլան մէպալ 95 միլ-իօն ֆրանկ օլտուզու թագաթիւրտէ, քէզալիք ֆէվզէլատէ մէսարիֆաթըն եէօքիւնիւ 184 միլիօն ֆրանկ տոր : Մէքսիպա սէհիմլէրի իշին իւշ միլիօն ֆրանկ թաշմիւնաթը, պիւտ-ճէ տէֆթէրինտէ մուզաեէտ տոր :

Փարիս 9 մարտ ախշամ .

Մաթպուաթ իւզէրինէ օլան գանունա-մէնին թէքմիլի, պիր գարըն գուրա պու-լունտուզու հալտէ, 212 թէյ էքսէրիէթի իշէ գապուլ օլունմուշ տուր : Քէզալիք սէ-նէվի աւաքիւր ալընմասընա տայիր օլան գա-նուն տալիս, 12 գուրահա գարըն, 250 գուրա իլէ գապուլ օլունմուշ տուր :

Նիւ-Եօրք 28 փետրվար .

Գապիէն սէօյլէնտիկինէ կէօրէ, մուհա-քէմէ էանասընտա թէյիս ճօնսընըն մէմու-րիյէթինէ օլան սէլահիյէթինի հուտուա թահթընա ալմազլըզա չալըշմանանագ տոր : Գալիֆօրնիա էեալէթի Գապանին մէճիւսի թէյիս ճօնսընըն աթվար ու հարաքեաթընը թահսին վէ թաաթիք իթմիշ տիր : Մուղա-լիւր օլարագ Բէնսիւլմանիա էեալէթինին Սէ-նաթօ մէճիւսի անը թագպիհ իլէմիշ տիր :

ՀԱՎԱՏԻՍՈՒԹՐ ՏՕՆԻԼԻՅԵՆ

Իսթանպուլ նամ Օսմանլըմա զազէ-թատա, Պաղտատտան մահը հալին 25 թա-րիլիյէ կէլմիշ օլան չու տիթիտէքի թէլէկ-րաֆ օգունմուշ տուր :

« Չաթը հազրէթի սէրաօկէրի տէվլէթ-լու աթուֆէթլու բաշա հազրէթլէրինին Տէր-սէլատէթէ միւթէվէճիհէն պու կիւնլէրտէ պու-րատան ազիլիլթլէրի մուսամմէմ, վէ սան-սըրգաա մէվնուտ օլան զըրդ պէշ պին քիսէ ադճէտէն օն պէշ պին քիսէնին պուրատա, պըրազըլարագ, գուսուր օթուզ պին քիսէ-նին պէրապէր կէթիլիլէճէկի մուզարրէր տիր : »

